

VENDÉGLŐSÖK LAPJA

Vendéglátó ipari szaklap

M. kir. postakakarekpenztár csekkszáma 45.255
Megjelenik havonta 5-n. Előfizetési díj
félévre 8 P, egész évre 12 P, 1/4 évre 5 P
Hirdetési díj szívbőloldalán 50 fillér,
hirdetési oldalán 40 fillér hasábmilliméterenkint

ALAPÍTOTTA:
IHÁSZ GYÖRGY

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
BUDAPEST, IX., VIOLA-UTCA 3. SZÁM
Telefonszám: 13—22—81

HIVATALOS ÓRÁK: DÉLELŐTT 10 ÓRÁTÓL 12 ÓRÁIG

Új fizetési rendszer

lépett életbe december hóban. Ezzel az intézkedéssel a kormány a tisztviselők és munkások megélhetését rendezte és egyben a mezőgazdasági és ipari termelésből származó közszükségleti cikkek árszinvinovatát szilárdította meg.

A Gazdaságkutató Intézet legutóbbi jelentése szerint a kormány az augusztusi és októberi árszabályozással a mezőgazdasági és ipari termelés jóvedelmességét biztosította, aminek következtében új rendszer épült ki. Ennek az új árszínvonalnak a megerősítése érdekében lépti életbe az új fizetési rendszert és az új rendszerrel kiküszöbölték az árak további emelkedését.

De megszünt a külföldről behozott áruk árára az emelkedése is, ami szintén hozzájárult az árszínvonal változatlanságának a biztosításához.

A vendéglátóipar megnyugvással vette a fizetési rendszert annál is inkább, mert a vendéglátó és keresmai üzemek fogyasztói leginkább a tisztviselői és munkásosztályból kerülnek ki.

Gazdasági szempontból az is kedvező jelenség, hogy a vállalatok vezetői a munkabérek kérdésén kívül mindjobban átérik a szociális szempontok szükségességét és ennek érdekében olyan intézmények létesülnek, amelyek a munkás életfelfogását lassan átalakítják és a munkás magától rájön arra, hogy neki a munkaadóval közös érdeke az, hogy a nemzeti célok minél tökéletesebben megvalósuljanak. A nemzet vezetői is ebben a szellemben munkálkodnak, ami igen nagy építő erő és más is azt eredményezte, hogy munkaadó és munkavállaló nem egymással szemben, hanem egymás mellett dolgoznak a közös nemzeti célért.

Szólóárak. Budapest Székesfőváros Statisztikai Havi Füzetéiben most jelent meg az 1940. és 1941. évi nagybani szólóárakról szóló statisztika. A közzétett adatok szerint nagyobb árkülönbséget csak a közönséges (bor-) szőlőnél mutattak. A Ia esemégszölő ára 1940-ben q-kint 202-50, 1941-ben 203-33, a II. r. esemégszölő 1940-ben 140—, 1941-ben 167-50, különleges minőségű esemégszölő 1940-ben 208-33 1941-ben 218-75 pengő volt. Közönséges (bor-) szőlő átlagára q-kint 1940-ben 166-83, 1941-ben 111-25 pengő volt.

Hústalan napok újabb szabályozása.

A rendelet szerint kedden, szerdán és pénteken semmiféle húst sem nyers, sem konzervált vagy elkészített állapotban fogyasztó részére kiszolgáltatni nem szabad. A kiszolgáltatási tilalom egyaránt vonatkozik a húsárúsító iparosokra és kereskedőkre, valamint a vendéglátóüzemekre.

A kiszolgáltatási tilalom a hét többi napjaira olyképp módosul, hogy tilos hétfőn borjú-, sertés- és juhúst, esütörtökön borjú- és juhúst kiszolgáltatni. A Gergely-naptár szerinti (piros betűs) vagy nemzeti ünnepekre a kiszolgáltatási tilalom nem áll fenn, tehát ezeken a napokon bármely hús kiszolgáltatható. A rendelet szerint a vendéglátókban és a vendéglői üzemek fenntartó kávéházakban naponta legfeljebb kétféle levest, kétféle köretet vagy főzeléket, háromféle halételt — ezek közül azonban csak az egyik lehet zsiradék felhasználásával készíteni — és kétféle húsételt és kétféle tésztát szabad előre elkészíteni és az étlapon feltüntetni. Zsiradék nélkül bármiféle köret és főzelék szabadon készíthető. Egyéb vendéglátó üzemekben azonban csak egyféle húsételt és kétféle halat lehet előre elkészíteni és az étlapon feltüntetni. A kiszolgáltatási tilalom nem vonatkozik az apróhúsból, sertésféléből, borjúféléből, borjúlábából, ökröszájából és ökröszájából, továbbá belsősézekből készült gulyásra, pörköltre, paprikásra, töltött vagy rakott káposztára és töltött paprikára. Az ezen anyagok felhasználásával készült ételkből naponta egyfelét szabad előre elkészíteni, az ét-

lapon feltüntetni és kiszolgáltatni. Az előre elkészített ételken kívül megrendelésre frissen elkészítve csak egyféle húst lehet kiszolgáltatni a vendégnek. A vendéglátókban és vendéglői üzemek fenntartó kávéházakban lóhúst vagy lóhús felhasználásával készült ételt kiszolgáltatni nem szabad.

Az apróhúsból, sertésféléből, borjúféléből, stb. készült és engedélyezett ételkből a vendéglátókban, valamint vendéglői üzemek fenntartó kávéházakban, kifőzéskben és kifőzést fenntartó kávémezőkben a hét minden napján egy ügynevezett szabad ételt kell készíteni, amelyet az étlapon fel kell tüntetni és zsiradekváltójegy nélkül kiszolgáltatni. Vendéglátó-üzemben húst, halat, burgonyát és tésztát bő zsírban kisütve nem szabad készíteni és kiszolgáltatni.

Egy személy számára csak egy adag levest, húsételt körettel vagy főzelékkel, tésztát vagy sajtot szabad kiszolgáltatni. Köretből vagy főzelékből még egy pótadag is kiszolgáltatható. A vendéglátó üzemekben készíthető és kiszolgáltatható ételkeket kapcsolatban a kormány által kiadott rendelet értelmében tojás-ételt (lágy tojás, kemény tojás, rántotta, gomba tojással, velő tojással, sonka tojással, majonézes étel, stb.) kiszolgáltatni csak abban az esetben szabad, ha azt a fogyasztó húsételt helyett a főtelézek (ebéd, vacsora) alkalmával fogyasztja. Kávéházakban és kávémezőkben tojásételt csak 13 órától 15 óráig és 20 órától üzemzárásig szabad csak kiszolgáltatni.

MI UJSÁG?

A kávémezők levest akarnak kiszolgáltatni. A kávémezők és kifőzők ipartársulata beadvánnyal fordult a kereskedelmi kormányhoz, amelyben annak engedélyezést kérte, hogy a kávémezőkben, kifőzőkben eszentül kávé helyett levesféléket szolgáltatassanak ki vendégeiknek. Ezt a kérelmet azzal indokolták, hogy kávékészletük kifogyott. És az első világháborúban is kaptak leveskiszolgáltatásra engedélyt. Ezt a kérelmet a Kereskedelmi és Iparkamara utján véleményezésre vett megküldötték a Budapesti Kávésok Ipartestületének. Az Ipartestület a maga részéről arra az álláspontra helyezkedett, hogy a kávémezők kérelme indokolt. A Kávésok Ipartestülete a kávéházak számára nem kéri a leves kiszolgáltatására vonatkozó engedélyt, mert a kávéházaknak még elegendő kávékészlet áll rendelkezésükre, úgyhogy a mostani erős reggeli és uzsonnaforgalmat ezidőszent akadálytalanul tudják lebonyolítani megfelelő, kitűnő, minőségű pótkávé segítségével.

Adótörles. A pénzügyminiszter elrendelte, hogy a honvédelmi szolgálat teljesítő iparosok, kereskedők és más hasznóhajó foglalkozást, valamint szellemi foglalkozást folytató személyek terhére kivettelt általános kereseti adónak a hadbavonulási időtartamára és a jövedelmi adónak erre a jövedelemforrásra aránylagosan eső részét törölni kell, feltéve, hogy a hadbavonultnak nincs olyan hozzátartozója, aki helyette az ipart stb. folytathatja. A pénzügyi hatóságokat felhatalmazták arra, hogy az említett adókat a hadbavonulás napjától törölhessék, a jövő évi kivetésnél

KŐBÁNYAI BORPINCÉSZET RÉSZVÉNYTÁRSASÁG

EZELŐTT POPPER BORPINCÉSZET R.T.

Budapest-Kőbánya, Előd utca 9. szám.

Alapított 1869. évben.

Telefon: 1-484-62

Az 1922. évi országos szőlő- és borszorgalmi kiállításon aranyéremmel kitüntetve.

Válogatott uradalmi fajborok.

Kérjen saját érdekében árajánlatot.

pedig ezt a körülményt az adóalap megállapításánál figyelembe vehessék, ha a hadbavonult vagy hozzátartozója hitel érdemlő módon igazolja, hogy az ipart stb. a hadbavonulás miatt volt kénytelen teljesen szüneteltetni és minden olyan személy, aki őt foglalkozásában helyettesíthetné.

Ügyfelem megvette **Fehér István vendéglőjét** Pastszentlőrinéz, Üllő-át 307. Felhívom a hitelezőket, követeléseket 3 nap alatt jegyvesztés terhével irrodámba jelentsek be. Dr. László András ügyvéd, Bpest, Kádár-u. 4.

Borpiac. Kereslet és kínálat gyenge. Az árak szilárdak. Alföldi kistermelőknél hlfokonként 12.—12:50 P. Uradalmi tételként 13.—P. Jobb minőségűek könnyen eladhatók. Az idej borok nagy része javításra szorul. Mivel hazasítás útján való javításhoz nincs elegendő mennyiségű alkalmas borunk, könnyebbnek látszik a borok alkoholtartalmának borpárral való javítása. Bortörvényünk szerint a földmívelésügyi minisztérium megengedheti a kedvezőtlen évszarakot természetén borpárral hozzáadásával való javítását olyan mértékig, hogy ezzel a borszesztartalma az illető vidék kedvező évszárú borainak szesztartalmát meg ne haladja. A javítás engedélyezését kérni kell s a kérelmet az illetékes szőlészeti és borászati kerületi felügyelősnél kell benyújtani.

A katonaviselteket előnyben kell részesíteni a munkához juttatásánál. Az iparügyi miniszter rendelete értelmében az állami munkaközvetítő hivatalnak, illetőleg a hatósági munkaközvetítőnek elsősorban azoknak a munkált. (alkalmaztatást) keresőknek munkához juttatására kell törekedniük, akik katonai szolgálattal teljesítettek. Az érdekel személyek egymasközi elsőbbségére nézve az 1938. évi IV. t.-c. 3. §-ában foglalt rendelkezések irányadóak.

Leégett az uzsoki sportszálló. A közvetlenül az uzsoki országhatárnál álló kétemeles sportszállóban tűz támadt. A fából készült épületben a tűz gyorsan elharapódzott, úgyhogy a szálló teljesen leégett. Az épületben tartózkodók még idejében kimenekültek. A szálló berendezését is sikerült megmenteni. A vizsgálat megállapította, hogy az épület pusztulását kéménytűz okozta.

Fotelágó Ejjel alszik, nappal ül Pihen rajta remekül. **Rekamieék, fotelok**



58

P-től



LÁNGZ kárpitos, Podmaniczky-utca Nyugatnál. Szállítás vidékre is. **19.**

Téli záróra Pestvármegyében. Pest vármegye alispánja e hó elején az összes fűszolgabírókkal közölte, hogy a vármegye területén, ott, ahol államrendőrség nem működik, vendéglől és korcsmák üzleti záróját a téli hónapokban esti 10 órában állapította meg. A régi megyei szabályrendelet ugyanis ezeknek az üzleteknek téli záróját a téli hónapokban esti 10 órakor, a nyári időben pedig 11 órakor állapította meg.

Budapest Fűrdőváros Egyesület húszéves jubileuma. A Budapest Fűrdőváros Egyesület, amely húsz évvel ezelőtt kezdte meg eredményes munkásságát, jubileumának előkészítése céljából a Gellért-szállóban az idegenforgalmi szervek vezetőinek részvételével ülést tartott. Dr. Belák Sándor egyetemi tanár,

TÖRLEY
TALISMAN-CASINO-RESERVE

alelnök méltatta azt a tevékenységet, amellyel az egyesület a fűrdőváros gondolatát a gyakorlati megvalósulás felé vitte. *József Ferenc* kir. herceg, aki kezdetől fogva elnöke az egyesületnek, lankadatlan kitartással és lelkesedéssel vezette a nemzeti szempontból nagyjelentőségű munkát. Az egyesület a legérgebb társadalmi szerv, amely a fővárosi idegenforgalmat kifejlesztette. Dr. *Sziesztényi Zoltán*, az egyesület ügyvezetője, hangzottatta, hogy az egyesület tevékenységének köszönhető, hogy a nemzetközi Fűrdőszövetség Budapesten székel. Bejelentette, hogy az egyesület májusban rendezti jubilaris közgyűlését.

Közvetítési díj csak egyszer követelhető. A Nemzeti Munkaközvetítő panaszára a székesfőváros polgármestere 295.274/1942. XV. ü. o. számú határozatával kiköndöta, hogy a közvetítő iparról szóló 482/1901. és 703/1906. Kgy. számú szabályrendelet 6. §. I. rész 2. bekezdésében említett népénekesekek, kardalmozok, müzeneszek stb. közvetítése után a közvetítési díj a kikötött havi fizetés s amennyiben az alkalmazás egy hónapnál rövidebb időre szól, az elhelyezés tartamára kikötött fizetés 10-%a. *Ez a rendelkezés semmiképp sem értelmezhető úgy, hogy ez a 10%-os közvetítési díj minden hónapban felszámítható, mert egytöbbször történt szolgáltatásért csak egyszeres ellenszolgáltatás követelhető.*

Álmat vegyes fajokból 20 kg. 28 és 22 Pért apróbb pontos vizsgálás mellett küld bruttó **Gazda Bálint, Töcső.** Fagy elleni csomagolás biztosítva.

Olesó ruházati árak. A m. kir. közellátási miniszter 1941. évi 603.301/1941. sz. és ennek végrehajtása tárgyában kiadott 605.285/1941.—VI. számú leiratában a mezőgazdasági és ipari munkásságnak, valamint a kiszízetésű polgárságnak olesó ruházati árakat beosát rendelkezésére a Hangya Szövetkezeti Központja és egyes áruái, mint olesztöbhelek és a polgármester által kijelölt helybeli kereskedők útján.

Üzletátvétel:

Ügyfelem a keeskeméti „Beretvás” szállót és éttermét Vámos Sándortól átveszi. Felhívom a hitelezőket, hogy követeléseiket 8 napon belül jeleentsék be, mert különben ügyfelem azokat nem fogja figyelembe venni.

Dr. **BÁN Kálmán** ügyvéd
Kecskömét, Rákóczi-út 24.

A miniszter rendelkezése szerint ezeket a kiosztásra kerülő népruházati cikkeket csak az arra rászoruló kisemberek kapják a megállapított eladási árakon. A népruházati akcióban elsősorban természetesen a solegyermekek családok részeseülnek. A kiosztásnál, illetőleg az akcióban való részvételre jogosultság szempontjából a havi 200 pengön aluli jövedelem az irányadó.

Szent István Portersör
a Polgári Serfözde páratlan sörkülönlegessége

Előfizetési felhívás.

Felkérjük Igen t. Előfizetőinket, hogy az előfizetési díjakat lapunk kiadóhivatalába beküldeni sziveskedjenek.



Malata-pezső-sör
HOGYHA HENDIS HESZÁEGESZÉGET S PENZE ESZREKÉZET JUTALOMKÉNT KAPJA VESZÁGYÁRTJA A FŐVÁROSI SÖRFŐZŐ RT. KÖBÁNYÁN

Igénybe veszik a sörkímérőkészülékek önesőveit. Az iparügyi miniszter rendelete szerint a sörkímérő készülékekben lévő ön hűtőcsőveket és a sörkímérő készülékeket a pincékben lévő söröshordóval összekötött önesőveket igénybe veszik. Az igénybevelet önesőveket birtokosa köteles átvételre, de legkésőbb 1942 december 31-ig megőrizni.

Dreher Otthon-sör

a terített asztal dísze

0'7 és 1'5 literes palackokban. Gyári töltés

M. kir. rendőrség zilahi kapitánysága.
Szám: 1941. kih. 809/1.

Ítéletkivonat.

A m. kir. rendőrség zilahi kapitányságának aluliroft rendőri büntetőbírája **Hiriczko István** vendéglős zilahi lakost, mert vendéglőjében 1941 október 9-én mesterségesen édesített bort hozott forgalomba az 1936. évi V. t.-c. 49 § 1. pontjába ütköző kibágás miatt 3 napí elzárás helyettesítő 30 pengő pénzbüntetésre ílte, továbbá 20 P állami ellenőrzési díj megfizetésére, valamint az ítélet kivonatának a Vendéglősök Lapja című sz kl pb n egyszeri közlésteltre kötelezte.

Zilahi, 1942 január 9-én.
A kapitányság vezetője: olvashatatlan aláírás m. kir. rendőrkapitány.

Szerkesztő: **Hidertejdi Dr. KISS ISTVÁN.**
Fetelés szerkesztő, kiadó és lapfuttató Dr. **KISS ISTVÁNNÉ.**